

SRA. ADA ARENDS, E "MAMA" DI CARNAVAL DI ARUBA



Un di e entrevistanan di mas liber cu Amistad a haci durante di e ultimo aña, ta esun algun dia pasa cu Sra. Ada Arends, kende na Aruba ta ser considera e "mama" di Carnaval, y kende 5 aña pasa a ser honra pa SAC cu un certificado di reconocimiento pa su idea di celebra Carnaval di Aruba.

Aña aden, aña afó ta tende anualmente, "con carnaval a cuminsa na Aruba? Kende a cuminza cu carnaval? Con carnaval tabata?"

Pa contesta e preguntanan aki, no por a acerca ningun otro persona cu mas conocimiento di esaki, cu Sra. Ada Arends....., e persona cu a bini cu e idea na 1944 pa celebra Carnaval di Aruba.

COMIENZO NA TIVOLI

Atardi cinc'or nos a yega na cas di Sra. Ada Arends, y sabiendo cu ta pa un entrevista ariba carnaval, ni cuminza nos a cuminza pregunta, cu Sra. Arends a cuminza conta. "Mi ta corda con nos tabata sinta na Club (Tivoli) y diripiente, mi a lanza e idea pa nos celebra carnaval, como un manera pa recauda fondo pa extension di nos club. Mi no tabata sa kico carnaval tabata. Ta tende mi a tende cu carnaval tabata ser celebra na entre otro Venezuela y Colombia, y mi a propone pa nos forma carnaval na Aruba." Sra. Ada Arends a splica cu e tempo ey, Tivoli Club, bao di presidencia di Dr. Eloy Arends tabata tin un sala cu tabata ser yama e sala di bil-



jard, un cushina y un ladies room. A ser ñicidi pa celebra carnaval, of mihor dicho pa forma un carnaval y e idea a pega. E señora di Dr. Eloy a propone pa saca carnaval di club y bai caya cunele. Contactonan a ser haci cu autoridadnan y polis a duna masha bon coöperacion pa por a celebra carnaval.

PARADA DI MUJERNAN BIEUW

For di e dia aki, tur miembro tabata traha cu entusiasmo pa forma carnaval. A ser busca papel y a cuminza dorna truck. Decision a cai pa eligi reina di carnaval, Miss Tivoli, Joker y Reina di Simpatia. E promer reina cu a ser eligi tabata Srta. Baby Lacle, cu awe ta esposa di e conocido Johny Oduber. E promer joker cu a ser eligi tabata Sr. Elias Mansur. E eleccionnan a tuma lugar cu bendemento di voto, mientras pa yuda tesorero di club pa yena placa den caha, tabata bende pinda y otro cos dushi apart.



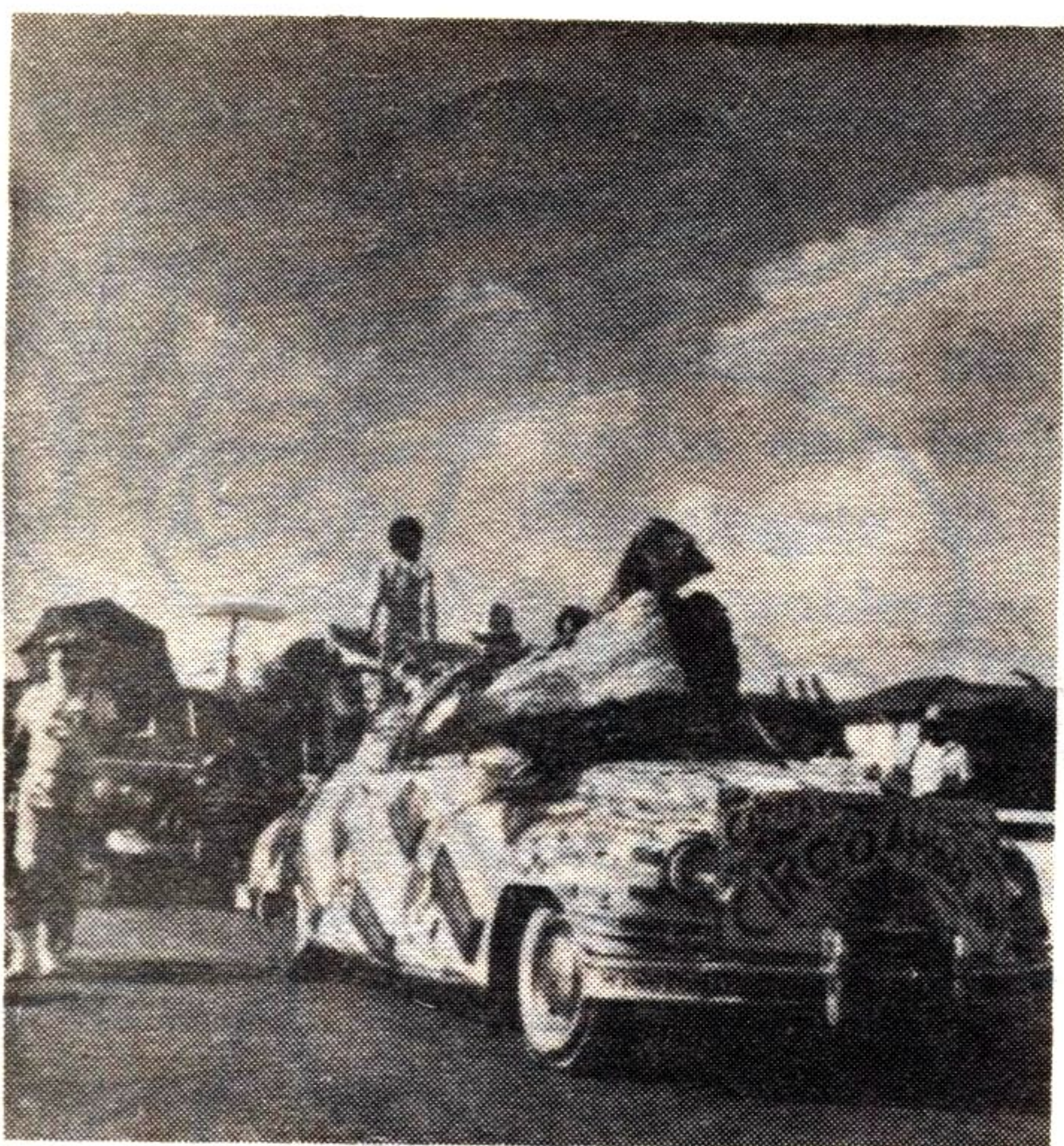
Djies pa celebra e promer carnaval di Aruba, pa yuda cu expansion di e club, e caha di placa a yena cu mas di 10 mil florin.

E parada tabata den truck dorna, pasando den cayanan di Oranjestad y terminando na club unda despues a sigui un fiesta.

E promer fiesta di Carnaval tabata cu Clarinet di Sr. Ruki Kelly, y tambe na harmonica, yiu homber di e agente policial Sr. Valk.

Valk. "Ariba e instrumentonan aki nos a baila te marduga. Mi ta corda ainda con polis Valk a yega club den marduga pa busca su yiu homber cu no a bai cas e dia ey. Eynan tambe fiesta a caba", Sra. Ada Arends a relata cu un gracia y entusiasmo grandi, treciendo memorianan agradable pa nos lectornan por comparti den e articulo aki. "Despues cu e parada a bira manera un tradicion, muchanan tabata spera semper e temporada den cual e trucknan ta pasa. Por a tendenan grita otro: "Ata e truck di hendenan bieuw ta bini". Den e truck ta mujernan ta-





bata forma mayoria. Nos tur tabata disfraz na nos manera. Tur hende ta bisti manera nan kier", Sra. Ada a bisa.

TIRAMENTO DI HARIÑA

Kico e carnavalistanan tabata tira pa hende? "Nos tabata tini saconan di aroz. Anochinan largo tur hende ta sinta na cas of na club ta tiña aroz pa por tira. Tambe nos tabata tira hopi cos dushi, strooisel y te despues a bini e asunto di propaganda. Tambe nos tabata tira hende cu hariña di pan, blanco manera e ta. Esaki a causa nos hopi problema, pasobra tin hopi hende cu naturalmente no ta gusta pa nan ta mira parada y diripiente ta haya un man yen di hariña den nan cara."

Despues di tres aña di celebracion di Carnaval, Tivoli a cuminza eligi tambe su joyita. E promer Joyita eligi tabata Griselda Arends, na 1947.

OLDS MASK PARADE

Ta despues cu Tivoli tabata celebra su carnaval, Club Antilliana cu tabra keda patras di unda tabata Comercial Building den Wilhelminastrat, tambe a join den e paradanan di carnaval pa celebra esaki hunto cu Tivoli. Por menciona entre otro e reinanan y pioneronan tambe di e tempo ey, manera Aura Croes, Elsa Lampe-Saladin, Aura cu ta señora di Sr. Maiki Fingal.

Na San Nicolas e tempo ey, e hendenan di islanan Ingles, di Trinidad y di Guyana, tabata ce-

lebra e tempo ey tambe, na segundo mitad di añanan 40, nan Old Mask Parade.

Lago Heights tabata tin su Bachelor's Quarters, caminda cu mayoria di e hendenan aki tabata residencia. Nan tabata forma nan gruponan y ta baila Old Mask den cayanan di Lago Heights, terminando na Lago Heights Club. Den San Nicolas tambe hendenan di nacionalidad ingles, hunto cu algun di Islanan Ariba tambe tabata baila nan Old mask. Ta despues cu Tivoli tabata celebra carnaval pa 11 aña, a ser forma Comite Central di Carnaval Aruba, locual a cambia algun aña pasa pa SAC. Un di e personanan cu a boga hopi pa trece carnaval den publico, tabata Sr. Tuchi Arends, y el a logra haci esaki tambe.



BOTTER DI ROM PA GEZAGHEBBER

"Na cuminzamento di celebracion di carnaval na Aruba, Tivoli tabata tene nan fiesta di coronacion ariba Diahuebs anochi, Diabierne tabata dia di Mamaracho, locual awe ta ser yama Old Mask. Ariba e anochi aki, tur hende ta bin club disfraz cu nan disfraznan bieuw, pero original traha pa nan mes sin lujo di awe'n dia.

Diasabra anochi, nos tabata tin nos fiesta di gala cual ta termina madrugada cu tur hende bayendo nan cas pa prepara pa e parada di e dia siguiente cu su baile despues. Cu un hari di recuerdonan agradable, Sra. Ada Arends a conta cu den e paradanan

di antes, no ta straño si un hende hinca un botter di rom den man di gezaghebber cu tambe ta mira parada. E ta braza su botter, grita su palabranan di apoyo, braza su botter di rom, manera ta e cos di mas normal di mundo.

"Ki mishi bo hinca botter di rom awe den man di gezaghebber. Ta cera bo ta bai mesora", el a laga sa. "Ademas, e botter di rom ta costa hopi mas placa awe".

CAMBIONAN A CUMINZA

Poco poco, e carnaval di Tivoli a cuminza cambia. Más y más club tabata celebra Carnaval. Dia di parada por a mira más y más carosa. Reinanan ariba autonan convertible. Carosanan dorna cu nan hendenan ariba dje cu ta percursa pa tira aroz, cos dushi of strooisel. Despues a bini e comercializacion. Gruponan representa un of otro empresa of articulo tabata tira articulonan di e empresa. Pakinan chiquito cu 4 of 5 cigarra tabata e favorito e tempo ey. Esaki a ser para pa motibo di e peliger cu e tabata causa pa e mironesnan cu ta bini mucho cerca di e carosanan cu e chance cu nan lo por termina bao di wiel. Paradanan cu pito a cambia pa paradanan cu musica. Despues steelband a cai aden, te cu awe tin tambe acerca brassband y conhuntonan. E fiesta di Diasabra mester a para, pa motibo cu e parada a pasa pa promer plano y ta dificil pa traha te Diasabra anochi ainda, fiesta y bai parada despues.

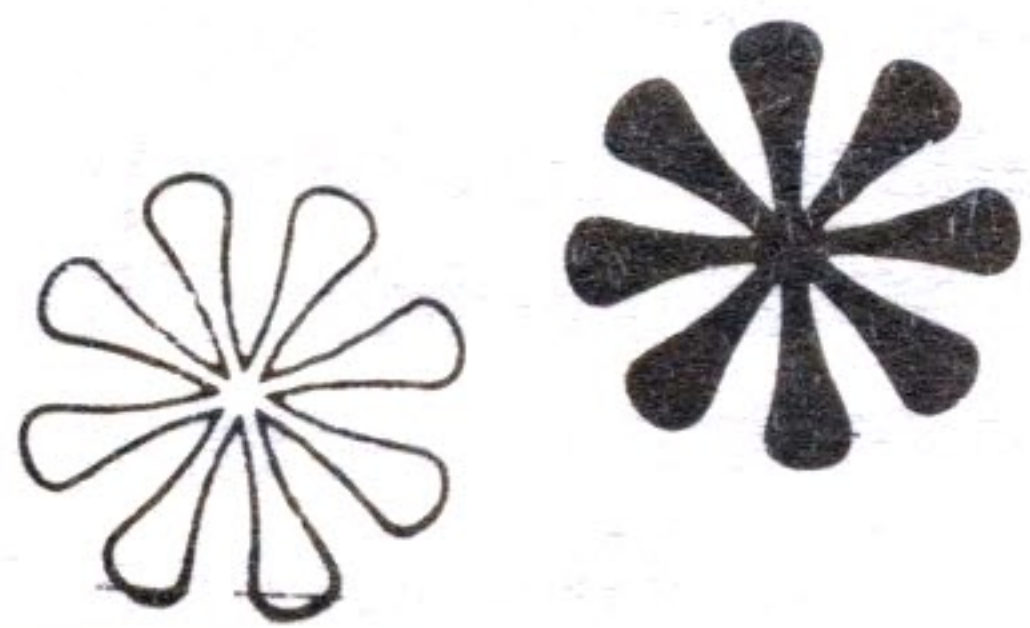
"Carnaval di diberticion y pasa pret di antes, a bira awor carnaval den



cual luho mester destaca, y hopi di e alegria di antes a ser kita cu esaki", Sra. Ada Arends a laga sa. Carnaval a bira awe pa hopi hende un oportunidad di haci negoshi y termina cu un cachicachi den saco. Tivoli a cuminza cu Carnaval, danki na un inspiracion di algun seconde. "Ban forma Carnaval", expresa pa Sra. Ada Arends ariba balkon di Tivoli Club 36 aña pasa, awe a bira e fiesta tradicional di más grandi cu Aruba ta celebra anualmente despues di Pasco.

Te awe, Tivoli a keda marca paso di Carnaval na Aruba y pa hopi aña mas esaki seguramente lo ta e caso, dependiendo di e boluntad pa traha pa carnaval di "gozo" y no e carnaval pa "yena saco", manera hopi ta haciendo awe.

Aña tras aña, ta ser comenta cu carnaval ta cabando, cu carnaval a yega su piek. Pero Aña tras aña por mira cu e "slamacion" di Sra. Arends, a penetra den sanger Arubano y cu Carnaval a keda na bida y lo sigui na bida pa hopi aña más na Aruba.

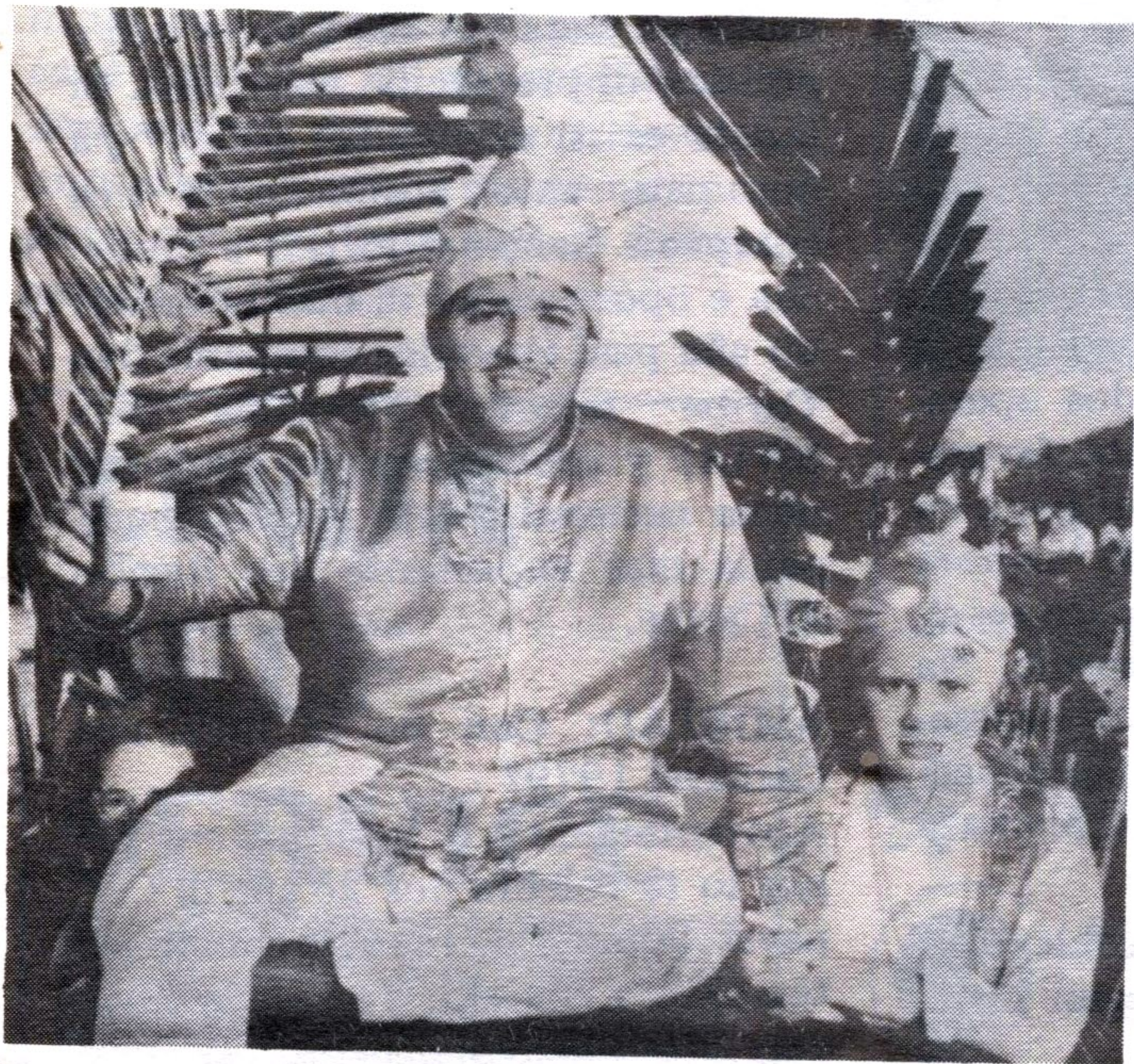






Orange juice - milk - strawberry - chocolate - zuurzak - tamarind - parchita - fruit punch - pineapple, etc.....
Tur sorto di ice-cream;
ice-cream sandwich y temptee.
Tur clase di yogurt manera red raspberry - mandarin - orange - apricot - pineapple - prune - black cherry - lemon etc.....

**NA TUR MUCHA DI
ARUBA/ANT.
PABIEN**



CARNAVAL 25, LO BIRA E GRAN FESTIVAL

Openbare Leeszaal
O'stad
Alhier.

31 JAN 1979

AANSLA



Anno 9 No. 3

Februari 1979

.....
AÑA DI MUCHA
INTERNACIONALMENTE
PABIEN
.....

- FIESTANAN DI FIN DI AÑA
- ENTREVISTA CU SR. JOS VAN DER SCHOOT
- NO TIN CARNAVAL PA IGUALA ESUN DI NOS
- SRTA. BELKIS WINGH COSECHANDO EXITO NA STO. DOMINGO
- COMENTARIONAN DI AÑA
- P.O.A. CU UN PALABRA "UN PORKERIA"
- ARTICULO SHEA LICHTENSTEIN
- ENTREVISTA CU SR. EDDY MADURO
- SRA. ADA ARENDS, E "MAMA" DI CARNAVAL DI ARUBA
- ENTREVISTA CU SR. MICHAEL KUIPERI
- ASESINATO DI GRAPEFIELD
- CON BO TA HINCA BO MES DEN DEBE Y CON PA EVITA ESAKI
- PA MOTIBO DI OTRO HENDE MI KIER A VENENA MI ESPOSO
- ATENTADO PA SECUESTRA FARAH FAWCET MAJORS
- GRAFICO INTERNACIONAL
- Y E FAMOSO CARTANAN RICIBI



FOTO: CHECKPOINT COLOR